

Profil Rejser: Stórir vøkstur í Føroyum

FERÐING

www.sparikassin.fo

Londini í Útnorðuri eru eftir øllum at døma eitt vakstrarøki hjá danskari ferðavinnu. Soleiðis roknar størsti danski fyriskiparin av frítíðarferðum, Profil Rejser, við at senda munandi fleiri fólk til útnorðurlondini komandi ár samanberandi við í ár. Tað upplýsir Take Off, skrivar www.sparikassin.fo

Profil Rejser hevur júst gjørt eina nýggja stóra ferðaskrá við 64 síðum, har Føroyar, Ísland og Grønland eru savnað saman, og vónirnar til ferðamálini eru góðar: 33 prosent fleiri ferðafólk til Føroya, átta prosent fleiri til Íslands, og 10 prosent fleiri ferðandi skulu sendast til Grønlands. Í ár sendi ferðavinnufyrirtøkan 1.000 fólk til Føroya, 1.000 til Íslands, og heili 3.000 ferðafólk vitjaðu Grønland gjøgnum Profil Rejser.

Danska ferðavinnufyrirtøkan marknaðarforir tryt útnorðurlondini sum »Norðuratlantisk Ævintýr«, og nú verða útnorðurlondini fatað sum so-nevnd »heilárs-ferðamál«, meðan tey higartil hava verið »sesongferðamál«.

Í Føroyum bjóðar Profil ferðafólkum sínum upphald á hotellum, summarhúsum, guesthouses, og eisini er tilbøtt um at koyra sjálvi kringoyggjarnar.

Nevnast skal, at norsku oyggjarnar, Svalbard, eru við í teimum norðuratlantisku ævintýrunum hjá Profil Rejser. Hvørt ár ferðast umleið 80.000 fólk við fyrirtøkuni.

Kelda: heimasíðan hjá Føroya Sparikassa www.sparikassin.fo

Hugin gjørt samstarvsavtalu við Markeds Consult

VIRKISRÁÐGEVING

Tíðindaskriv

Føroyska virkisráðgevingarfelagið Hugin spf. hevur gjørt eina samstarvsavtalu við danska ráðgevingarfelagið Markeds Consult, sum ger tað møguleikt at bjóða nýggjar spennandi tænastur.

Markeds Consult fæst serliga við at gera kanningar um kunda- og starvsfólkánøgðsemi fyri fyrirtøkur, bæði privatir og almennar. Fyrirtøkan er ein tann fremsta danska ráðgevingarfyrirtøkan innan fyri máting, rapportering og ráðgeving av tí mest virðismikla aktivinum - nevnliga tey immateriellu.

Markeds Consult er m.a. við til at framleiða tað leiðandi evropeiska nógð-

semis-indexið fyri starvsfólk, European Employee Index.

Nú hevur Hugin tískil møguleika at bjóða føroyskum fyrirtøkum og almennum stovnum hesa tænastu.

Grundarlagið undir samstarvsavtalan er, at Hugin og Markeds Consult hava ta hugsan, at gjøgnum samstarv eru vit sterkari og kunnu nýta okkara ymisku vitan og førleika í hesum samstarvi til virðisskapan fyri kundar okkara.

Tað gerst alsamt meira neyðugt og vanligt at máta nógðsemi hjá sínum starvsfólkum og sínum kundum. Hetta fyrri at fáa eina mynd av, hvar fyrirtøkan skapar virði fyri kundar og starvsfólk, og hvar fyrirtøkan skal seta eyka inn fyrri at betra



Hugin Steinbjørn Hardlei

seg. Eitt framkomið og kappingarført vinnulív krevur, at leiðslurnar eru dugnaligar at taka tær røttu avgerðirnar við tí rætta grundarlagnum. Við at gera hesar nógðsemiskanningar javnan kunnu fyrirtøkurnar síggja, um nógðsemið verður betri, har tað er neyðugt.

Við hesi tænastuni ber eisini til at samanbera ("benchmarka") síni nógðsemisúrslit við úrslitini í

somu vinnugreinum í øðrum londum, eitt nú Norðurlondum. Markeds Consult hevur hollar royndir at gera tílíkar nógðsemiskanningar, og niðurstøðan er púra greið: Nøgdir kundar og nógð starvsfólk geva fyrirtøkum búskaparligan vinning.

Umframt at skipa fyri kanninginini og fáa úrslitið til veða, hjálpir Hugin eisini við at veita serkøna hjálp við at lýsa og viðgera kanningarúrslitið. Hetta fyrri at umseta kanningarúrslitið til fíggjligar handlingsætlanir við tí endamálið at betra um nógðsemi hjá kundum og starvsfólkum.

Vit eru sera fegnir um at hava fingið hetta samstarv í lag, og vænta okkum nóg av samstarvinum okkara kundum at gagni.

Oljuráðstevnan Offshore Faroes 2005 verður 18. januar

Úrslitið frá Rosebank/Lochnagar er sera týðningarmikið sigur Gregory T. Himes, Vice President of Global Exploration hjá Statoil. Hann vónar, at fundið fer at hava við sær, fleiri góð leitiúrslit bæði í bretskum og føroyskum øki, skrivar Vinnuhúsið í dag. Gregory T. Himes verður ein av framløgufólkunum á oljuráðstevnunni, sum í ár verður hildin týsdagin 18. januar í Norðurlandahúsinum

ploration frá Statoil fer síðani at greiða frá teirra áskoðan um framtíðar olju- og gass leiting. Gregory T. Himes hevur sagt, at úrslitið frá Rosebank/Lochnagar er sera týðningarmikið fyri arbeiðið hjá Statoil í hesum økinum. Hann vónar at fundið fer at hava við sær fleiri góð leitiúrslit bæði í bretskum og føroyskum øki.

Eisini Dave Lewis, Exploration Manager hjá Chevron Texaco fer at greiða frá hvørjar møguleikar tey síggja í Atlantsmótinum.

Statoil og Chevron Texaco hava júst kunngjørt at feløginu hava funnið eina stóra nógð av olju og gassi í Rosebank/Lochnagar feltinum, har Chevron Texaco

er fyrstøðufelag og Statoil eigur 30%. Feltið liggur beint við føroyska markið. Bæði Statoil og Chevron Texaco hava søkt um leiti-loyvi í øðru loyvisrundu í Føroyum.

Føroya Kolvetni var millum mest aktiv feløginu við seinastu loyvisrundu í Bretlandi. Eisini hevur felagið søkt um loyvi í øðru loyvisrundu í Føroyum. Graham Stewart, stjóri fer at greiða frá teirra virksemi í økinum. Eisini fer Wilhelm Petersen, stjóri í Atlantic Petroleum, at gera status yvir teirra virksemi í Bretlandi.

Síðst í hesum parti fara Petur Joensen, deildarstjóri í Oljufyrisingini og Regin Hammer, fyrisitari hjá FOÍB at greiða, hvussu

pengarnir til førleikameningina eru brúktir og hvat er komið burturúr.

Næsti partur av oljuráðstevnunni er ikki minni áhugaverður. Her spyrja vit, hvussu tryggja vit vælferð Føroya í framtíðini?

Vit leggja úr við íblástri frá øðrum londum. Fyrst fer Thorvaldur Gylfason, professari í búskapi við Universitetið í Íslandi at greiða frá, hvussu stóðan er í Íslandi og hvat tey hava gjørt fyri at fáa búskapin minni tengdan at fiskivinnuni og harvið fingið eitt meira fjølbroytt vinnulív.

Somuleiðis fer Torger Reve, rektari og professari við BI Handilsháskúlan í Stavanger at tosa um at leggja ætlanir fyri vøkstur í einum samfelag, sum er so

nógv merkt av einum tilfeingisbúskapi.

Johnny í Grótinum, cand. Polit, Føroya Sparikassi, fer síðani at tosa um vinnupolitik og búskaparvøkstur í Føroyum. Zvonko Mrdalo, búskaparfrøðingur hjá Hagstovu Føroya fer at vísa á, at tað ikki er bara fiskur føroyingar útflyta, men eisini tænastur av ymskum slag. Hetta vísur gjaldsjavnin hjá Føroyum, sum júst er gjørdur. Síðsta framløgja hevur Ólavur Gregersen, stjóri í Bitland. Hann fer at vísa á hvørjar forðingar hann sær í føroyska búskapinum fyri nýskapan. Hann fer eisini at koma við eini ætlan fyri, hvussu vit kunnu koma burtur frá hesi forðing.

OLJURÁÐSTEVNA

Oljувinnufelagið hevur valt at býta oljuráðstevnuna upp í tveir partar. Fyrri partur snýr seg um oljuleiting á føroyskum øki og seinni partur um, hvat skal til fyrri at tryggja vælferð Føroya.

Bjarni Djurholm, landsstýrismaður í vinnumálum setir ráðstevnuna. So verður tikið fetur á oljupartinum. Av framløgum verður millum annað Sigurð í Jákupsstovu, stjóri í Oljufyrisingini. Hann fer at greiða frá øðru loyvisrundu á føroyska økinum, millum annað hvørji oljufeløg fingi leiti-loyvi, um arbeiðsskrána hjá teimum og hvørjar framtíðar vónirnar eru.

Gregory T. Himes, Vice President of Global Ex-



Savnsmynd